

9.2 Récit du siège de Nice par les Français et les Turcs en 1543, par Guillaume Badat

Un témoin de l'époque, Guillaume Badat, raconte le siège de Nice en niçois. En voici un extrait suivi de sa traduction en français :

Franceses et Italliams, quals vengom assediari Nizzo, et li meterom lo siege ambe 25 grosses canons, quals part tiravom 109 liouros de peiro et outro de 75 liouros, oltro las collobrinos, eran acetadas alla montagna anant in Simies et sotto Momboron, quallos tiravam au castel ; et bateron la villa 17 giors.

Français et Italiens vinrent assiéger Nice, et lui mirent le siège avec 25 gros canons qui tiraient 109 livres de pierres et d'autres canons de 75 livres, également des couleuvrines (petits canons) ; installés sur la colline de Cimiez et sous le Mont Boron, ils tiraient sur le château, et ils battirent (bombardèrent) la ville 17 jours.